

## DECIZIA NR. H5

din 18 martie 2010

privind cooperarea în domeniul combaterii fraudei și a erorilor în temeiul Regulamentului (CE) nr. 883/2004 al Consiliului și al Regulamentului (CE) nr. 987/2009 al Parlamentului European și al Consiliului referitoare la coordonarea sistemelor de securitate socială

(Text cu relevanță pentru SEE și pentru Acordul CE/Elveția)

(2010/C 149/05)

COMISIA ADMINISTRATIVĂ PENTRU COORDONAREA SISTEMELOR DE SECURITATE SOCIALĂ,

având în vedere articolul 72 litera (a) al Regulamentului (CE) nr. 883/2004 al Parlamentului European și al Consiliului din 29 aprilie 2004 privind coordonarea sistemelor de securitate socială <sup>(1)</sup>, conform căruia Comisia administrativă este responsabilă pentru toate chestiunile administrative sau de interpretare care decurg din dispozițiile Regulamentului (CE) nr. 883/2004 și ale Regulamentului (CE) nr. 987/2009 al Parlamentului European și al Consiliului <sup>(2)</sup>,

având în vedere articolul 76 al Regulamentului (CE) nr. 883/2004,

având în vedere articolele 2 alineatul (2), 20, 52 și 87 alineatul (3) ale Regulamentului (CE) nr. 987/2009,

întrucât:

(1) În temeiul articolului 76 al Regulamentului (CE) nr. 883/2004, autorităților competente și instituțiilor li se cere să coopereze pentru a asigura punerea în aplicare corectă a regulamentului.

(2) Măsurile de combatere a fraudei și a erorilor sunt în strânsă legătură cu ramurile securității sociale, astfel cum acestea sunt definite la articolul 3 alineatul (1) al Regulamentului (CE) nr. 883/2004 și au ca scop garantarea plății contribuțiilor statului membru în cauză, precum și asigurarea că prestațiile nu sunt acordate în mod necuvenit sau obținute în mod fraudulos.

(3) Acțiunea de combatere a fraudei și a erorilor face, așadar, parte din punerea în aplicare adecvată a Regulamentelor (CE) nr. 883/2004 și (CE) nr. 987/2009.

(4) Cooperarea mai strânsă și mai eficientă între autoritățile competente și instituții reprezintă un factor-cheie pentru luarea de măsuri de combatere a fraudei și a erorilor.

(5) Identificarea persoanelor are o importanță fundamentală în ceea ce privește administrarea regulamentelor, atât din punct de vedere al identificării persoanelor în baza de date a unei instituții, cât și al garantării că respectivele persoane sunt identificate în mod corect.

(6) Articolul 3 alineatul (3) al Regulamentului (CE) nr. 987/2009 subliniază că, în momentul în care culeg, transmit sau prelucrează date cu caracter personal în temeiul legislației proprii în scopul punerii în aplicare a regulamentelor, statele membre se asigură că persoanele în cauză își pot exercita pe deplin drepturile cu privire la protecția datelor cu caracter personal, în conformitate cu dispozițiile comunitare privind protecția persoanelor sub aspectul prelucrării datelor cu caracter personal, precum și privind libera circulație a acestui tip de date.

(7) Articolul 5 alineatul (3) al Regulamentului (CE) nr. 987/2009 permite instituției competente, în cazul în care există dubii, să solicite instituției de la locul de ședere temporară sau de reședință să verifice informațiile furnizate de persoana în cauză sau valabilitatea unui document.

(8) Cooperarea eficientă pentru combaterea fraudei și a erorilor implică construirea mecanismelor pentru furnizarea de informații privind modificările legislației aplicabile și a articolelor 20 și 52 ale Regulamentului (CE) nr. 987/2009.

În conformitate cu condițiile prevăzute la articolul 71 alineatul (2) al Regulamentului (CE) nr. 883/2004,

DECIDE DUPĂ CUM URMEAZĂ:

**Aspecte generale**

(1) În sensul punerii în aplicare corecte a Regulamentului (CE) nr. 883/2004 și a Regulamentului (CE) nr. 987/2009, autoritățile și instituțiile din statele membre cooperează în domeniul combaterii fraudei și erorilor.

<sup>(1)</sup> JO L 166, 30.4.2004, p. 1.

<sup>(2)</sup> JO L 284, 30.10.2009, p. 1.

(2) O dată pe an, Comisia administrativă discută cu privire la cooperarea pe probleme de fraudă și de erori. Această discuție se va baza pe o raportare voluntară din partea statelor membre în ceea ce privește experiența și progresul lor în acest domeniu. Conținutul propus pentru aceste rapoarte este prezentat în anexa 1.

(3) Statele membre nominalizează un punct de contact în materie de fraudă și de erori cărui autoritățile competente sau instituțiile îi pot raporta fie riscuri de fraudă și de abuz, fie dificultăți sistematice care pot cauza întârzieri și erori. Acest punct de contact va fi inclus pe o listă care va fi publicată de secretariatul Comisiei administrative.

#### **Erori**

(4) Pentru a limita riscul de erori, autoritățile competente și instituțiile vor întreprinde acțiunile necesare pentru a garanta furnizarea de informații corecte și la timp, în special la utilizarea sistemului pentru Schimbul Electronic de Informații privind Securitatea Socială. În acest scop, autoritățile competente și instituțiile ar trebui:

- (a) să se asigure că informațiile transmise electronic prin Documentele Electronice Standard autorităților sau instituțiilor din celelalte state membre fac obiectul unui proces de control al calității, în special în ceea ce privește identificarea persoanei în cauză și numărul personal de identificare; și
- (b) să raporteze către Comisia Tehnică și Comisia administrativă orice dificultăți sistematice, care cauzează întârzieri sau erori în cadrul schimburilor de informații, în aplicarea regulamentelor.

#### **Raportarea deceselor**

(5) În ceea ce privește cooperarea privind raportarea deceselor:

- (a) statele membre, prin intermediul Comisiei administrative, fac schimb de orice practici inovatoare pe care le-au introdus în acest domeniu sau raportează orice obstacole în asigurarea cooperării pe această temă;

(b) statele membre își revizuiesc practicile în ceea ce privește combaterea neraportării deceselor în cazurile transfrontaliere pentru a garanta că, în măsura posibilului, astfel de practici sunt în concordanță cu cele mai bune practici în domeniul respectiv. Anexa 2 conține o listă a celor mai bune practici identificate;

(c) cererile de informații din partea instituțiilor sau a autorităților competente privind raportarea deceselor se tratează cât de urgent posibil de către partea primitoare.

#### **Cereri de informații**

(6) Ținând seama de cerința de a acționa în conformitate cu dispozițiile comunitare privind protecția persoanelor în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și libera circulație a acestor date, autoritățile competente și instituțiile cooperează la cererile de informații din partea altor state membre, care au ca scop combaterea fraudei și asigurarea punerii în aplicare corecte a regulamentelor. Acestea vor realiza o evaluare atentă a situației juridice înainte de a refuza orice astfel de cerere pe motive de protecție a datelor.

(7) În cazul în care o cerere de informații are ca scop rezolvarea unor probleme de fraudă și de erori referitoare la punerea în aplicare a regulamentelor de coordonare, însă nu este tratată direct de o instituție sau autoritate competentă, instituția sau autoritatea competentă asistă instituția sau autoritatea solicitantă la identificarea unei terțe părți ca sursă adecvată de informații și își oferă bunele oficii în cadrul oricăror negocieri cu partea terță respectivă.

#### **Clauza de revizuire**

(8) Prezenta decizie se revizuieste cel târziu până la sfârșitul celui de al doilea an următor intrării sale în vigoare.

(9) Prezenta decizie se publică în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*. Aceasta se aplică din prima zi a celei de a doua luni următoare publicării sale.

*Președintele Comisiei administrative*

José Maria MARCO GARCÍA

## ANEXA 1

**Aspectele care trebuie acoperite, printre altele, în rapoartele anuale ale statelor membre privind fraudă și erorile**

1. Acțiunile întreprinse pe parcursul anului pentru a combate fraudă și erorile în cazurile stabilite prin regulamente;
2. Probleme specifice la punerea în aplicare a regulilor de coordonare, care pot duce cel puțin la riscuri de fraudă și de erori;
3. Acorduri și înțelegeri de cooperare bilaterală cu alte state membre ale UE, care au intrat în vigoare având ca scop combaterea fraudei și a erorilor;
4. În domeniul prestațiilor în natură, acțiunile întreprinse pentru a promova respectarea de către instituții și de către furnizorii de servicii de asistență medicală a regulilor de coordonare și pentru a furniza informații cetățenilor.

## ANEXA 2

**Cele mai bune practici în ceea ce privește combaterea neraportării deceselor în cazurile transfrontaliere (1)**

Înființarea unui sistem de notificare directă a deceselor de către statul-gazdă

Corelarea datelor

Solicitarea unui control administrativ din partea statului-gazdă

Accesul la rapoarte de deces între instituțiile din domeniul sănătății

Certificare de viață

Dovada prezenței fizice în statul-gazdă

---

(1) O prezentare mai detaliată a celor mai bune practici se găsește la secțiunea 9.2 din raportul grupului *ad hoc* de monitorizare privind combaterea fraudei și a erorilor din cadrul Comisiei Administrative, din 16 noiembrie 2009, publicat ca Nota CASSTM 560/09.